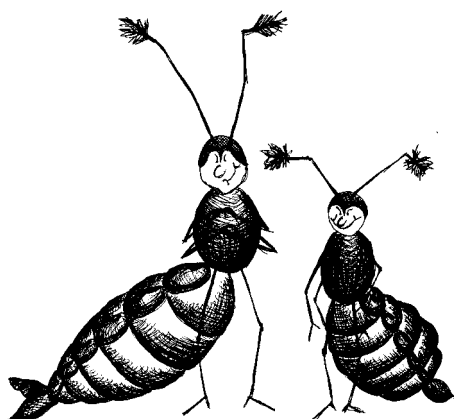


Fecha _____



Conserve la sangre fría!

Los piojos están aquí

Apreciados padres de _____

En la escuela o en el jardín de su niño/a se encontraron en algunos niños piojos en la cabeza. Es posible que en los próximos días se constaten piojos en su niño/a también.

Una aparición de piojos no tiene nada que ver con falta de higiene y acontece con frecuencia. Inclusive el lavado diario de cabeza no protege contra la aparición de piojos. Se transmiten principalmente por el contacto directo de cabeza a cabeza y también por el uso o el intercambio de pañuelos de cabeza, gorras, boinas etc., peines u otros objetos personales. Los piojos no pueden saltar ni volar. No es posible un contagio a través de los animales domésticos. Tampoco es posible que se transmitan en el agua (la piscina).

Ayúdenos a evitar la propagación de los piojos de cabeza: Controle Ud. a su hijo/a en las próximas semanas con regularidad! Cuanto más antes se descubra un caso de piojos tanto mejor es para su tratamiento.

Si Ud. descubre en la cabeza de su niño/a piojos, informe Ud. a la escuela, el jardín de infancia, el asilo, la guardería, etc. y a los padres de sus compañeros de juego. Este es el mejor medio para proteger a su familia y a los demás.

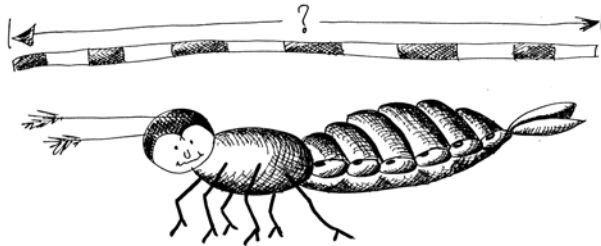
En caso de tener preguntas, diríjase al Servicio Médico Escolar de la Ciudad de Basilea (061 267 45 20 ó saed@bs.ch), a su pediatra o a su médico de niños.

Desde ahora les agradecemos por su colaboración

© www.kopflaus.ch

Los piojos nos llevan ventaja

spanisch2



Lo principal
en una página

1. **Todo el mundo** puede recibir piojos. Se transmiten principalmente por el contacto directo de cabeza a cabeza y con poca frecuencia por el uso o el intercambio de pañuelos de cabeza, gorras, boinas etc., peines y otros objetos personales.
2. Sólo por medio de un **reconocimiento continuado y cuidadoso** de todo el cuero cabelludo se puede determinar una aparición de éstos.
3. Se deben examinar todos **aquellos niños que se rasquen la cabeza o que frecuenten lugares donde existan piojos** (escuelas, jardín de infancia, club deportivo, familia, etc.)
4. En caso de efectuarse un **tratamiento con productos químicos ("champú de piojos")** conviene informarse previamente en una farmacia. **Este tratamiento se debe hacer solamente cuando verdaderamente existan piojos.**
Mujeres embarazadas o en época de amamantar, bebés o niños pequeños, y personas que padezcan enfermedades o heridas en el cuero cabelludo, alergias, asma, epilepsia, u otras **enfermedades existentes,** tienen que consultar al médico antes de su aplicación. No haga **ningún tratamiento profiláctico** por cuenta propia. Evite **tratamientos continuados** (más de lo estipulado en las instrucciones del paquete).
5. Para la aplicación de los remedios anti-piojos se deben seguir exactamente las instrucciones en el paquete. **Para enjuagar el producto** se tiene que colocar la cabeza en el borde de la bañera o lavabo; jamás enjuagarlo dentro de la bañera llena de agua o de pie debajo de la ducha. Cubrir los ojos con un paño. Usarlo solamente en recintos bien aireados. Se recomienda usar guantes de goma para su aplicación.
6. **Hay que sacar todas las liendres; esto garantiza un tratamiento completo:** con la ayuda de peines especiales de liendres o con las uñas de las manos.
7. **Lavar la ropa usada de cama y la personal a 60 grados.** Cepillos, peines, etc. se deben colocar durante 10 minutos en agua caliente (no hirviendo!).
8. **Muebles tapizados, animales de peluche, mantas, asientos del coche,** etc. se limpian más fácilmente y más seguro con la **aspiradora** o no usándolos durante dos días. Insecticidas no son necesarios.
9. **Comúniquelo** a la escuela, jardín de infancia, guardería, asilos, vecinos, etc.
10. **Sombreros, gorras, chales, cascos de bicicleta, y objetos de cabeza como peines, cepillos, prendedores y elásticos de cabello,** etc. no se deben intercambiar y tienen que guardarse separadamente.
11. **Cabellos largos** deben llevarse atados.
12. **Haga Ud. controles con regularidad.** Cuanto más antes se descubra un caso de piojos es mejor para su tratamiento. Esto protege a sus propios niños y también a los otros!.

**La eliminación de las liendres y piojos con las manos
es en todo caso la parte más importante del tratamiento!**

Controles con regularidad son la mejor profilaxis!

© www.kopflaus.ch